



Новосибирский государственный  
технический университет

**НЭТИ**



Министерство науки и высшего образования РФ  
ФГБОУ ВО «Новосибирский государственный технический университет»,  
Факультет гуманитарного образования,  
Кафедра иностранных языков гуманитарного факультета  
Китайский политико-правовой университет, Кафедра иностранных языков  
Сианьский университет иностранных языков, Институт русского языка  
Национальный университет Узбекистана имени Мирзо Улугбека  
Факультет зарубежной филологии, Кафедра немецкой филологии

## ИНФОРМАЦИОННОЕ ПИСЬМО

*Уважаемые коллеги!*

Кафедра иностранных языков факультета гуманитарного образования Новосибирского государственного технического университета приглашает молодых учёных принять участие в XVI Международной научно-практической конференции:

**Актуальные проблемы современного общества.**

**Язык. Культура. Технологии**

**Urgent Problems of Modern Society.**

**Language. Culture. Technology.**

### **Время и место проведения**

Конференция состоится 28-29 ноября 2019 г. в Новосибирском государственном техническом университете по адресу: г. Новосибирск, проспект Карла Маркса, 20.

### **Рабочие языки конференции**

Английский

Немецкий

Русский (для иностранных участников)

### **Условия участия**

К участию в конференции приглашаются старшеклассники, студенты бакалавриата и магистратуры, аспиранты и молодые учёные без учёной степени, доклады которых отражают результаты проведённого исследования и соответствуют заявленным направлениям работы конференции:

1. Язык в диалоге культур
2. Информационные технологии в переводческой практике
3. Запад-Россия-Восток: проблемы межкультурного диалога
4. Образовательные технологии в цифровую эпоху
5. Глобализация бизнеса и цифровизация экономики
6. Технический прогресс и общество будущего.

В каждой секции проводятся:

- конкурс исследовательских работ, где оцениваются актуальность темы исследования, научное содержание доклада, владение навыками и умениями устного научно-профессионального общения на иностранном языке;

- конкурс научных статей на иностранном языке, где оцениваются их структура, содержание, стиль изложения.

Критерии см. на сайте конференции.

### **Форма участия**

Очная, заочная

<b>Важные даты</b>	<b>Этап работы конференции</b>
С 1 сентября 2019г. по 10 ноября 2019 г.	Онлайн регистрация на сайте конференции <a href="http://stfl.conf.nstu.ru/">http://stfl.conf.nstu.ru/</a> с текстом статьи, уведомление о её получении
До 15 ноября 2019 г.	Проверка статей на плагиат на сервисе <a href="http://plagiarisma.net/">http://plagiarisma.net/</a> (оригинальность текста не менее 75 %) Рецензирование статьи редакционной коллегией на соответствие требованиям конференции, уведомление о принятии/отправлении на доработку/отклонении статьи
До 20 ноября 2019 г.	Оплата публикации статьи и организационного взноса (только для очных участников) с предоставлением в адрес орг. комитета сканированной квитанции об оплате Предоставление экспертного заключения о возможности опубликования в открытой печати (оформляется по месту учебы/работы)
28-29 ноября 2019 г.	Церемонии открытия и закрытия конференции, пленарное заседание, заседания секций, проведение конкурсов в секциях Кофе-брейк Награждение сертификатами участия, дипломами за победу в конкурсах, благодарственными письмами
До 25 декабря 2019 г.	Отправка сборника материалов конференции в базу данных РИНЦ и рассылка электронного сборника материалов конференции
До 01 февраля 2020 г.	Рассылка печатных сборников и сертификатов участия заочным участникам

## Условия оплаты

Регистрационный взнос за очное участие (welcome pack, кофе-брейк, сертификат участника конференции)	250 руб.	
Опубликование статьи в сборнике материалов конференции + авторский электронный сборник материалов конференции (в формате pdf)	300 руб.	
Опубликование статьи в сборнике материалов конференции + электронный сборник + авторский печатный сборник материалов конференции	600 руб.	
Отправка почтой России одного печатного сборника и сертификата участника конференции	По России	100 руб.
	По СНГ	300 руб.
	По странам дальнего зарубежья	500 руб.

Оплата осуществляется банковским переводом на реквизиты НГТУ, указанные на сайте конференции.

## Проживание иногородних участников

Иногородним участникам предоставляется возможность проживания в гостинице НГТУ, которая расположена в студенческом городке в 5 минутах ходьбы от места проведения конференции. Проживание в гостинице осуществляется за счёт отправляющей стороны.

## Авторам

К публикации принимаются статьи объёмом 5 страниц, соответствующие тематике конференции, содержащие результаты оригинальных, ранее не опубликованных исследований, изложенные грамотным языком, оформленные в соответствии с предъявляемыми требованиями.

Научного руководителя указывать обязательно. В соавторы научного руководителя не включать.

Указывать консультанта по языковому оформлению необязательно.

В случае несоблюдения требований оформления, в том числе языкового, текст отправляется автору на доработку с указанием замечаний.

См. ниже и на сайте конференции <http://stfl.conf.nstu.ru/>

Приложение 1: Требования к оформлению статьи (Article formatting requirements)

Приложение 2: Paper template 1(English as a foreign language), Paper template 2 (Russian as a foreign language), Paper template 3 (German as a foreign language)

## Оргкомитет конференции

**Председатель:** Вострецов А.Г., д-р техн. наук, профессор, проректор по научной работе НГТУ, Заслуженный деятель науки Российской Федерации

**Зам. председателя:** Проскурина А.В., канд. филол. наук, доцент кафедры ИЯ ГФ НГТУ

## Члены организационного комитета конференции:

Винник Е.В., ст. преп. кафедры ИЯ ГФ НГТУ

Гричин С.В., д-р филол. наук, профессор кафедры ИЯ ГФ НГТУ

Дубкова О.В., канд. филол. наук, Сианьский университет иностранных языков, Китай

Ивлева М.А., канд. филол. наук, доцент кафедры ИЯ ГФ НГТУ  
Имяминова Ш.С., канд. филол. наук, зав.кафедрой немецкой филологии, Национальный университет Узбекистана имени Мирзо Улугбека, Узбекистан  
Казачихина И.А., канд.филол.наук, доцент кафедры ИЯ ГФ НГТУ  
Кириченко Е.Н., ст. преп. кафедры ИЯ ГФ НГТУ  
Клавсуц И.Л. , канд. техн. наук, доцент, доцент кафедры Менеджмента НГТУ  
Лелеп Л.В., ст. преп. кафедры ИЯ ГФ НГТУ  
Лухманова М.А., ст. преп. кафедры ИЯ ГФ НГТУ  
Макарова Ю.А., ст. преп. кафедры ИЯ ГФ НГТУ  
Мелёхина Е.А., канд. пед. наук, доцент, зав. кафедрой ИЯ ГФ НГТУ  
Морозова М.А., ст. преп. кафедры ИЯ ГФ НГТУ  
Онал И.О., ст.преп. кафедры ИЯ ГФ НГТУ  
Полянкина С.Ю., ст. преп. кафедры ИЯ ГФ НГТУ  
Проскурина А.В., канд. филол. наук, доцент кафедры ИЯ ГФ НГТУ  
Соловьева О. В. канд. физ.-мат. наук, доцент кафедры ТОТ КГЭУ  
Тарабакина А.К., канд. филол. наук, доцент кафедры ИЯ ГФ НГТУ

**Ответственный секретарь конференции:**

Кириченко Е.Н., ст. преп. кафедры ИЯ ГФ НГТУ

**Ответственный за проведение конференции** – Проскурина Анна Вячеславовна, канд. филол. наук, доцент кафедры ИЯ ГФ НГТУ

Тел. +7 (383) 346 02 57

Моб. +7 913 745 88 07

E-mail: [proskurina@corp.nstu.ru](mailto:proskurina@corp.nstu.ru)

## ТРЕБОВАНИЯ К ОФОРМЛЕНИЮ СТАТЬИ

Название файла	Фамилия_ИО_статья
Объём статьи	5 страниц А4
Язык статьи	Английский, немецкий, русский как иностранный
Тип файла	Microsoft Word
Шрифт	Times New Roman
Поля	слева –2,5 см, остальные –2,0 см
Размер шрифтов	10 – УДК; 14 – название, основной текст; 12 – авторы, место учебы, e-mail, ключевые слова, аннотация, названия таблиц и рисунков, литература, научный руководитель, консультант по иностранному языку
Междустрочный интервал	1,5
УДК <a href="http://teacode.com/online/udc/">http://teacode.com/online/udc/</a>	по левому краю
Выравнивание текста	по ширине
Автоматическая расстановка переносов	отключена
Абзац (отступ)	1,25
Дефис должен отличаться от тире	Например: «...устная речь представлена в разных сферах функционирования: в разговорно-бытовой сфере – как непринужденная разговорная речь...»
Примеры	Короткие примеры выделяются <i>курсивом</i> (при необходимости используется полужирный курсив)
Иллюстрации (рисунки, схемы)	Рис.1. Название – указываются под иллюстрациями, выравнивание по центру, нумеруются последовательно арабскими цифрами. Если в работе помещена одна иллюстрация, то она не нумеруется, и слово «Рис.» не пишется. Ссылки на рисунки в тексте обязательны. Используйте в тексте рисунки в форматах JPEG и PNG, или в Smart Art редактора Microsoft Word.
Таблицы	Таблица 1 – выравнивание по правому краю Название таблицы на следующей строке, выравнивание по центру. Таблицы нумеруются последовательно арабскими цифрами. Если таблица одна, то она не нумеруется, слово «Таблица» не пишется. Ссылки на таблицы в тексте обязательны. Таблицы в тексте выполняются в редакторе Microsoft Word.
Нумерация страниц	не ведется
Внутритекстовые ссылки	Например: «...» [3, с.65]. Ссылка указывается в квадратных скобках сразу после цитаты. Номер в скобках указывает номер в списке литературы [2], в случае цитирования указывается также номер страницы.
Список литературы	Литература – выравнивание по центру, оформляется в соответствии с ГОСТ Р 7.05-2008 «Библиографическая ссылка» в алфавитном порядке. При транслитерации источников используйте сайт <a href="http://translit.net">http://translit.net</a> , выбирать вариант BGN.

Используйте соответствующий шаблон для оформления статьи (см. приложение 2).

### ARTICLE FORMATTING REQUIREMENTS

File name	Surname_NP_article
Length	5 pages A4
Language	English, German, and Russian as a foreign language
Format	Microsoft Word
Font	Times New Roman
Margins	left – 2,5 cm, top, bottom and right – 2,0 cm
Font size	10 – UDC; 14 – title, text; 12 – author, university, e-mail, keywords, abstract, titles of the tables and figures, references, research supervisor, language advisor
Line spacing	1,5
УДК code <a href="http://teacode.com/online/udc/">http://teacode.com/online/udc/</a>	Aligned at the left margin
Text alignment	Aligned at both sides
Automatic hyphenation	Not allowed
Paragraph indentation	1,25
A hyphen should look different from a dash.	E.g.: «...устная речь представлена в разных сферах функционирования: в разговорно-бытовой сфере – как непринужденная разговорная речь...»
Examples	Short examples in italics (italics and bold type, if necessary)
Figure (pictures and diagrams)	Fig.1. Title – Place the title under the figure aligned at the center, and numbered sequentially in Arabic numerals. Do not number a figure, if there is only one in the text. Refer to each figure in the text. Use pictures in JPEG and PNG formats, or in Smart Art of Microsoft Word.
Tables	Table 1 – aligned at the left margin, and numbered sequentially in Arabic numerals. Place a title of the table below aligned at the center. Do not number a table, if there is only one in the text. Refer to each table in the text. Create tables in Microsoft Word.
Page numbering	Not allowed
In-text references	E.g.: “...” [3, p.65]. References to the sources are given in the body of the text in square brackets after the quote. The number in brackets indicates the number in the list of references [2], In case of citation put the corresponding page.
References	References – aligned at the center. Sources are listed in alphabetical order, and formed according to GOST R7.05-2008 "Bibliographic references" (Russian Science Citation Index).

Use an appropriate paper template below (see *Приложение 2*).





2. Zajceva G.L. Zhestovajarech'.Daktilologija: ucheb. dlja stud. vyssh. ucheb. zavedenij.  
M.: VLADOS, 2000. 192 s.

Research supervisor: N.P. Surname, Academic degree, Academic title, Professional position, Full name of the university, City, Country

Language advisor<sup>1</sup>: N.P. Surname, Academic degree, Academic title, Professional position, Full name of the university, City, Country

---

<sup>1</sup>Указывать только в том случае, если преподаватель консультирует по языковому оформлению текста.

## PAPER TEMPLATE 2 (Russian as a Foreign Language)

УДК \_\_\_\_\_

### НАЗВАНИЕ СТАТЬИ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ ПРОПИСНЫМИ БУКВАМИ ПОЛУЖИРНЫМ ШРИФТОМ

И.О. Фамилия<sup>1</sup>, И.О. Фамилия<sup>2</sup>

<sup>1</sup>Полное название университета, Город, Страна

<sup>2</sup>Полное название университета, Город, Страна

e-mail<sup>1</sup>, e-mail<sup>2</sup>

Аннотация: Аннотация на русском языке с красной строки (3-4 строки). Аннотация должна точно отражать содержание статьи – рассматриваемую автором проблему, цели исследования и его результаты.

Ключевые слова: ключевые слова и фразы (не более 5) на русском языке с красной строки; ключевые слова и фразы (не более 5) на русском языке с красной строки

### PAPER TITLE IN UPPERCASE BOLD LETTERS

N.P. Surname<sup>1</sup>, N.P. Surname<sup>2</sup>

<sup>1</sup>Full name of the university, City, Country

<sup>2</sup>Full name of the university, City, Country

e-mail<sup>1</sup>, e-mail<sup>2</sup>

Abstract: Indent the paragraph. In English (3-4 lines).The abstract should accurately reflect the content of the article—the problem considered, the objectives of the study and its results.

Keywords: keywords and phrases (not more than 5) in English; the paragraph indented

#### **Введение**

Текст  
текст текст текст текст текст текст текст текст текст текст текст текст текст.

#### **Обзор литературы**

Текст текст текст текст текст текст [2], текст текст текст текст текст  
текст  
текст текст текст текст текст текст текст текст текст текст текст текст текст.



2. Зайцева Г.Л. Жестовая речь. Дактилология: учеб.для студ. высш. учеб. заведений. М.: ВЛАДОС, 2000. 192 с.

#### References

1. Belous N.A. Pragmaticheskaja realizacija kommunikativnyh strategij v konfliktnom diskurse [Electronic resource] // Mirlingvistiki i kommunikacii: jelektronnyj nauchnyj zhurnal. 2006. № 4.URL: [http://www.tverlingua.by.ru/archive/005/5\\_3\\_1.html](http://www.tverlingua.by.ru/archive/005/5_3_1.html).Title from screen.

2. Zajceva G.L. Zhestovajarech'.Daktilologija: ucheb. dljastud. vyssh. ucheb. zavedenij.M.: VLADOS, 2000.192 s.

Научный руководитель: И.О. Фамилия, учёная степень, должность, Полное название университета, Город, Страна

Консультант по иностранному языку<sup>2</sup>: И.О. Фамилия, учёная степень, должность, Полное название университета, Город, Страна

---

<sup>2</sup>Указывать только в том случае, если преподаватель консультирует по языковому оформлению текста.

## PAPER TEMPLATE 3 (German as a Foreign Language)

УДК \_\_\_\_\_

### НАЗВАНИЕ СТАТЬИ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ ПРОПИСНЫМИ БУКВАМИ ПОЛУЖИРНЫМ ШРИФТОМ

И.О. Фамилия<sup>1</sup>, И.О. Фамилия<sup>2</sup>

<sup>1</sup>Полное название университета, Город, Страна

<sup>2</sup>Полное название университета, Город, Страна

e-mail<sup>1</sup>, e-mail<sup>2</sup>

Аннотация: Аннотация на русском языке с красной строки (3-4 строки). Аннотация должна точно отражать содержание статьи – рассматриваемую автором проблему, цели исследования и его результаты.

Ключевые слова: ключевые слова и фразы (не более 5) на русском языке с красной строки; ключевые слова и фразы (не более 5) на русском языке с красной строки

### НАЗВАНИЕ СТАТЬИ НА НЕМЕЦКОМ ЯЗЫКЕ ПРОПИСНЫМИ БУКВАМИ ПОЛУЖИРНЫМ ШРИФТОМ

V.V Nachname<sup>1</sup>, V.V Nachname<sup>2</sup>

<sup>1</sup> Vollständiger name Universität, Stadt, Land

<sup>2</sup> Vollständiger name Universität, Stadt, Land

e-mail<sup>1</sup>, e-mail<sup>2</sup>

Abstract: Аннотация на немецком языке с красной строки (3-4 строки). Аннотация должна точно отражать содержание статьи – рассматриваемую автором проблему, цели исследования и его результаты.

Schlüsselwörter: ключевые слова и фразы (не более 5) на немецком языке с красной строки; ключевые слова и фразы (не более 5) на немецком языке с красной строки

### **Einführung**

Текст на немецком, текст на немецком, текст на немецком [2], текст на немецком, текст на немецком, текст на немецком, текст на немецком.

### **Theorie**

Текст на немецком, текст на немецком.

## Methoden und Resultate

Текст на немецком, текст на немецком, текст на немецком, текст на немецком, текст на немецком. Текст на немецком, например, *пример на немецком*. Текст на немецком (см. Таблицу 2).

Tabelle 2

Название таблицы

Таблицы и схемы должны представлять собой обобщенный материал исследования.		

Текст на немецком, текст на немецком, текст на немецком «текст текст текст текст текст текст текст текст» [3, с.65], текст на немецком. Текст на немецком (см. Рис.1).

Таблицы и схемы должны представлять собой обобщенный материал исследования (на немецком).
---

Abb.1 Название рисунка

Текст на немецком, текст на немецком.

## Resümee

Текст на немецком, текст на немецком.

### Referenzen (на немецком)

1. Белоус Н.А. Прагматическая реализация коммуникативных стратегий в конфликтном дискурсе [Электронный ресурс] // Мир лингвистики и коммуникации: электронный научный журнал. 2006. № 4. URL: [http://www.tverlingua.by.ru/archive/005/5\\_3\\_1.html](http://www.tverlingua.by.ru/archive/005/5_3_1.html). Загл. с экрана.

2. Зайцева Г.Л. Жестовая речь. Дактилология: учеб. для студ. высш. учеб. заведений. М.: ВЛАДОС, 2000. 192 с.

Научный руководитель: И.О. Фамилия, учёная степень, должность, Полное название университета, Город, Страна

Консультант по иностранному языку<sup>3</sup>: И.О. Фамилия, учёная степень, должность, Полное название университета, Город, Страна

---

<sup>3</sup>Указывать только в том случае, если преподаватель консультирует по языковому оформлению текста.